

ALPINE

30007339

Bordereau de livraison: A0001656606

From:	To:
0009500304 - CAT VENIS	0025566103 - MAGNA MODUG
CAT PF VENISSIEUX 23 RUE PELLOUTIER	MAGNA PT S.P.A VIA DEI CICLAMINI 4 ZONA INDUSTRIALE
69200 VENISSIEUX	70026 MODUGNO
FRANCE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
Date: 2025-06-18	
Identifiant transport: D168999999	Inmatriculations: AAA/AAA

EMBALLAGE VIDE

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
METALLIC	MFM---1353	180.000	30

Total (kg): 5400.000**EMBALLAGE PLEIN**

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
---------	------------------	---------------------	----------

Total (kg):**Numéro du document de transport:****Expéditeur:****Tampon:**

Point intermédiaire 1 Tampon 1	Point intermédiaire 2 Tampon 2	Point intermédiaire 3 Tampon 3
Commentaire:	Commentaire:	Commentaire:

4984285367

MAGNA
MAGNA PT S.p.A
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728

23/06/25

1 Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)

CAT LC Vénissieux
Inbound
ZI VENISSIEUX / CORBAS
23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX
Tél. 04 12 39 44 74

LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNEMENT NOTE
FRACHTBRIEF - TRANSPORTDOKUMENT

N.

Questo trasporto è sottomes-
so, nonostante qualunque
clausola contraria alla con-
venzione relativa al contratto
di trasporto internazionale di
merci su strada (CMR).

Ce transport est soumis, no-
n obstant toute clause contrai-
re, à la Convention relative au
contrat de transport internatio-
nal de marchandises par route
(CMR).

Diese Beförderung unterliegt trotz
einer gegenteiligen Abmachung
den Bestimmungen des Überein-
kommens über den Beförderung
svertrag im internationalen
Straßengüterverkehr (CMR).

2 Destinataro (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)

GETRAG SPA

VIA DEI CICLAMINI 4 / ZONA
Industriale

3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)

70026 MODUGNO

4 Luogo e data della presa in carico della merce (località, stato, data)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land)

CAT LC Vénissieux
Inbound

ZI VENISSIEUX / CORBAS

23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX
Tél. 04 12 39 44 74

5 Documenti allegati
Documents joints
Beigefügte Dokumente

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato)
Transporteur (nom, adresse, pays)
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)



TORTORA s.r.l.
LOGISTICA e SPEDIZIONI

Z.I. VIA LAMA DI MACINA, 114-116
76011 BISCEGLIE (BT) - ITALY
Tel. 080.3951046 - Fax 080.3991714
C.F. / P.IVA 05641130728

17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
Réserves et observations du transporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

6 Contrassegni e numeri
Marques et numéros
Kennzeichen und Nummern

7 Numero dei colli
Nombre des colis
Anzahl der Packstücke

8 Imballaggio
Mode d'emballage
Art der Verpackung

9 Denominaz. corrente
della merce / Nature de
la merchandise
Bezeichnung des Gutes

10 N. di statistica
No statistique
Statistiknummer

11 Peso lordo kg.
Poids brut, kg.
Bruttogewicht in kg.

12 Volume m³
Cubage m³
Umfang in m³

lot imballages vides

500kg

Classe / Klasse Cifra / Chiffre Lettera / Buchstabe (ADR *)

13 Istruzioni del mittente
Instruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders

19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen

Ai sensi dell'art. 5 D.L. 286/2005 si richiama
il vettore e conducente al rispetto
dell'art. 142-174 del c.d.p. disposizioni limiti
di velocità sosta/riposo/tempi di guida del
Reg. CE nr. 501/2006.

20 Da pagare per / A payer per / Zu Zahlen vom:	Mittente Expéditeur / Absender	Valuta Monnaie / Währung	Destinatario Destinat. / Empfänger
Prezzo trasp. / Prix trans- port / fracht: Abb. / Reductions Ermäßigungen:			
Saldo / Solde Zwischensumme: Maggior. / Suppléments Zuschläge: Supplém. / Charges Nebengebühren:			
Tot./Tot./Gesamtsumme:			

14 Istruzioni per il pagamento del nolo / Prescriptions d'affranchissement
Frachtzahlungsanweisungen
☐ Franco / Franco / Frei
☐ Assegnato / Non franco / Unfrei

21 Compilato a
Etablé à
Ausgefertigt in

il
le
am

20

15 Rimborso / Reimburesement / Rückerstattung

22

CAT LC Vénissieux
Inbound

ZI VENISSIEUX / CORBAS

23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX
Tél. 04 12 39 44 74

Firma e timbro del mittente
Signature et timbre de l'expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 Firma e timbro del trasportatore
Signature et timbre du transporteur
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

Targa motrice
Numero d'immatricolazione de la motrice
Nummernschild der Kraftmaschine

Targa rimorchio
Tractor number plate
Nummernschild des Anhänger

24 Merce ricevuta
Marchandises reçues
Gut Empfangen

Luogo
Lieu
Ort:
MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Colaninini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04886850728

Firma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Unterschrift und Stempel des Empfängers

23/06/25

I numeri dall'1 al 15 compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre ai numeri 19+21+22 - Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur y compris et 19+21+22 Les parties tracées en lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders 1 - 15 einschließlich 19+21+22 Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

Model IRU Genève

(*) Per le merci pericolose indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et la cas échéant, la lettre.
Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.